



NOTA EDITORIAL

# Shylock

En otra sección de este diario serán nuestros lectores un extracto de una publicación hecha en un periódico inglés, con el propósito de hacer fracasar el empréstito francés, y más que nada, contra el honor y el decoro de Costa Rica.

Hace mucho tiempo venimos recibiendo recortes de periódicos ingleses con artículos de parecido ó más grave índole, y si hoy oprimos nuestra protesta á esa vil campaña de descrédito, es porque notamos en ella una persistencia que al principio no esperábamos.

Por Costa Rica tuvo para con sus acreedores ingleses, al fin de la jornada han hecho un espeluznado negocio; no sólo un grupo de veinte de los más fuertes tenedores de bonos, sino también Lord Averbury y el Comité de Tenedores encarecieron la conveniencia de aprobar el arreglo; y si bien algunas cosas se formularon, éstas provienen del estremo grito de Shylock el judío que describió Shakespeare, de agolotistas avariciosos, que han infestado siempre las altas esferas de las finanzas inglesas y que no respetan en un insaciable sed de oro ni la dignidad ni el honor de las naciones.

Los que dicen que nos hemos dado apenas una encalada de decencia, una lavada de cara, como aquí se dice, para tener así oportunidad de dar un nuevo golpe en Europa, no ignoran que á pesar de la época oscura y dura por la que atravesamos, estamos cumpliendo escrupulosamente con nuestros compromisos, que en todas partes se comenta el espíritu honrado y decente de este país que abatido

por la catástrofe de Cartago, amenazado siempre de nuevas convulsiones volcánicas ya que desde aquel antiguo día no ha dejado de temblar, angustiado por la crisis monetaria, por la escasez de las cosechas, etc., sin embargo se sobrepone á todo y cumple religiosamente su deber.

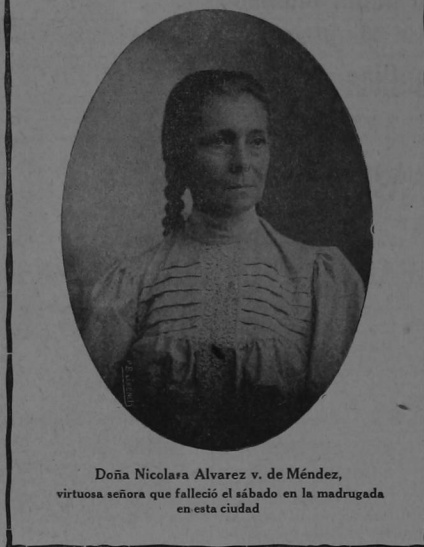
Es no pueden ignorarlo los que nos insultan y la mejor réplica que á sus infamias puede darse es mostrarles el empréstito conseguido en Francia y las ofertas vendidas posteriormente de banqueros ingleses: esos hechos son testimonio evidente de que hemos recobrado el crédito y de que se tiene confianza en el sentimiento de honradez del pueblo costarricense.

La campaña de esos periódicos no afecta en lo más mínimo la negociación del empréstito llamado francés; en Europa están consideradas esas publicaciones como órganos de chantajes; y en este caso especial, sabemos de muy buena fuente que la campaña del «Financial Times», del «Londoners Register» y de otros periódicos ingleses, se debe simplemente á que *esperaban verlos las venas que le exigieran para hacer propaganda en favor del empréstito francés.*

Los insultos no son pues otra cosa que producto de una especulación fracasada; y como eso se sabe en todas partes, el empréstito francés no sufre con tan indigna propaganda.

Por encima de esas miserias, está la honradez, la seriedad y la decencia de Costa Rica, que se sacrifica, que se angustia si fuera preciso, pero cumplirá con las obligaciones contraídas.

## NOTA DE DUELO



Doña Nicolasa Alvarez v. de Méndez, virtuosa señora que falleció el sábado en la madrugada en esta ciudad

### Manifestación de duelo

El sábado en la noche falleció en esta ciudad la apreciable y distinguida señora doña Nicolasa Alvarez de Méndez; su entierro se verificó anteaayer en la mañana, después de celebrar honras fúnebres por el descanso del alma de aquella apreciable matrona.

### Las ofrendas fúnebres

Empleados de los Archivos Nacionales; Alberto Vargas, C. y señora, Sara Casal v. de Quirós, Bennett Rojas y Fernández, Raúl Orozco Casoria, doña Rosa Casoria v. de Orozco ó hija, José María Orozco Casoria, Adolfo Casoria, señora y familia,

don Alberto González Solo y señora, don Cleto González Viquez y señora, don Guillermo Brenes, don Octavio García y señora, doña Micala Mora de Román, don José Vargas y señora, don Casimiro Suárez, don Cayetano López G. y señora, doña Martina Alvarado, don Alonso Pérez Calvo y familia, Empleados del Banco Mercantil de Costa Rica, don Pedro Pérez Salcedo, señora y familia, don Luis Castro Ureña y señora, don Guillermo Vargas y señora, don Adolfo Cañas y señora, don José R. González, el Banco Mercantil de Costa Rica, doña María Isabel y doña Carlota Brenes, doña Mariana Fonseca Calvo, Arturo Sáenz y señora, don Manuel Brenes y señora, Empleados de Bennett, don D. Ferrández, don C. Corrales, de la familia, y muchas otras.

Nuestro pésame sentido á la familia doliente.

## EL DESARROLLO DE LOS NIÑOS

depende de su propia nutrición; de la clase y calidad de alimentos que se den y el valor de ellos para nutrir el sistema completo. Hay alimentos que crían carne y carecen de substancias para alimentar los huesos y facilitar el desarrollo.

### LA INMULSION DE SCOTT

es un alimento, el más concentrado de los que se conocen, y cuyos efectos nutritivos son generales—alimenta los huesos para que éstos se desarrollen propiamente, fortifica los músculos para que ejerzan su trabajo diario y forma carnes macizas y sangre pura y roja, que representan la buena salud.

## Un chasco fenomenal

Ayer tarde se presentó en la Segunda Sección de Policía el albañil Jesús Soto é informó al oficial de guardia, que su maestro David Varela había tomado, en el Cementerio, donde trabajaban, una cantidad de sublimado disuelto en agua que había llevado al trabajo en una medida botella.

Inmediatamente corrió la policía al Cementerio para prestar auxilio al intoxicado, pero ya había desaparecido de aquel lugar.

Durante todo el día y parte de la noche Varela fue buscado por el Jefe de Orden público, pero en vano. «Sobre Dios donde se había escondido el hombre!»

Varela es casado y tiene varios hijos; vive por la calle de Sabana donde construye una casita; es un magnífico artesano y persona seria, por lo que llama la atención el hecho delatado por Soto.

La policía encontró en el Cementerio la medida botella con un pequeño residuo del líquido el cual fue analizado por el Doctor Violett resultó ser una porción de agua, muy cargada de sublimado.

Por el chasco á las Sección de policía el día con Varela, quien se encuentra perfectamente bueno y sano.

Dice él que no ha tomado ninguna clase de veneno y que con su compañero de trabajo Soto es sumamente nervioso y de aquí la broma que le ha dado.

Bicicletas inglesas, donde Fortlet, Espriella & Co.—Sede de Macaya & Co.—Ferretería española diagonal á Robert.

## OBSEQUIO número 42 A MIS CLIENTES

Puerto Obsequios los señores: Juan Oliver, Realguío Scott, Juan Rafael Sáenz, Pedro Harroppe, Lucas Pérez, Alberto Bolaños, Casio Bolaños, Juan José Cortes de pastoral Juan Quirós.

Carta de pésame

Mauricio Caldas  
Puedo suscribir en mi sastrería ó con mis yentes: Máximo Solano, Santa Cruz, Próspero Orozco, Víctor Rojas y Malloca, Cartago, Arraño Rodríguez, Santiago Domínguez, Bolaños, Malloca, Daniel González, Abangares, Arraño Solano, José María Rodríguez, Arraño Solano, Substratti, Máximo Montenegro, Guadalupe, José María Rodríguez, Víctor Rojas, don Zapate Eloy Guerra, Azeas, No Montenegro, Socorro, Pedro Ureña, don D. Dora, Hector Guerra S., Puntarenas, José V. Gómez, Juan V. Arango, Baltolobato, Liberia, Manuel Gómez Miralles, Juan Bando, Hernán, Balleo, Celis, Juan F. Vargas, Zárate, Berrío, Llaneros, San Jacinto Escobar, Rodríguez, á la familia.

Se solicitan agentes

Sastrería de Ricardo Muñoz 50. N. de Catedral, Calle Central Acopió órdenes por correo.—Ap. 15

ALMACEN DE GRANOS

Tabaco del General y Virginia

Tomás Fernández Hno.

Tabaco Iztepeque

El único legítimo se consigue en el depósito de E. A. ROBLES

situado en la calle del Carmen en frente de la Sombrerera de don Eduardo Rodríguez. 19 alt.

Vidrios para tragapalcos, donde Fortlet, Espriella & Co., sucesores de Macaya & Co. Esquina diagonal á Robert.

## Se decía ayer que los tenedores de bonos de la Deuda Extranjera, no reciben los intereses correspondientes, intereses que paga el Gobierno con toda religiosidad

El rumor es infundado, según el señor Secretario de Hacienda

Es voz popular que á los tenedores de bonos de la deuda exterior no le han sido pagados aún los intereses que Costa Rica debía y más tarde se dijo que según el último arreglo el Gobierno de Costa Rica paga al Agente Mr. John M. Keith, éste remite á Londres á los banqueros «Bun Fisher & Co» quienes los distribuyen á los tenedores de bonos y resulta que éstos el día 12 del corriente mes no habían recibido aún un penique.

Esto se dice en los círculos financieros de esta ciudad, rumor que tra-

jo á Costa Rica, según parece, un muy apreciable caballero recién llegado. Como el asunto es grave, entrevistamos ayer al Sr. Secretario de Hacienda, para saber que había de cierto acerca del particular y el señor Alvarez nos dijo que á nombre suyo desmintieron categóricamente esa especie que no tiene absolutamente ningún fundamento.

Así lo hacemos, para evitar algunas consecuencias que pudiera acarrearle esos infundados rumores.

## Diarias

—Se sobreescribió provisionalmente á favor de José María Ferrández por depósito de aguardiente clandestino.

—Se condenó á Rafael Brenes Ferrández á pagar C 301 de multa ó á sufrir 100 días de arresto en el círculo de varones de esta ciudad, por depósito de aguardiente clandestino.

## Nacimientos

—Valentín, legítimo de Pedro Iglesias y Luisa Wonsters Morales.

—Elois, legítima de Maximino Carrillo y Billita Díaz.

—Carlos, natural de Catherine Enright.

—María, natural de María Muñoz.

—Rafael, natural de Maximina Molina.

## Pasaportes

—Ricardo Rodó y Victor Ros, para Estados Unidos.

—Alonso Pérez Calvo, para El Salvador.

## Defunciones

—Nicolasa A. v. de Méndez, de 55 años.

—Victor Poveda Gámez, de 48 años.

—Santiago Franco, de 30 años.

## De Justicia

—Se decretó la prisión y enjuiciamiento de Alejandro González, José Manuel Arias Pérez y José Rojas Betana por de-

posito y fabricación de aguardiente clandestino.

## El cambio principia á descender

Principia el cambio á descender.

Ayer bajó medio punto: tipo corriente 129 1/2.

Hemos oído decir que el señor Secretario de Hacienda influyó con los banqueros para evitar que el cambio continuara de alza.

Es una simpleza dar crédito á ese dicho puesto que las fluctuaciones del cambio están sujetas á evoluciones que no dependen del gusto y capricho de los banqueros.

Restaurant de la Pension Francesa  
¡The best meals in the country!  
Todo está encontrará en la PENSION FRANCESA  
Se reciben pensionistas desde 45 colones  
Cuartos bien amueblados y ventilados y servicio esmerado  
DIRECCION: Altos de la Lotería (Detrás de la Catedral)  
ENGLISH SPOKEN 19 alt. EN PARLE FRANCAIS

FERRETERIA Miguel Macaya & Cia.  
LA MAS ANTIGUA DEL PAIS (ESTABLECIDA EN 1887)  
Miguel Macaya Socio Gerente.  
TELEFONO 21 APARTADO 268 Dirección telefónica: MACAYA  
4 alt.

El procedimiento para convertir la madera en cristal  
Usted conseguirá esto usando para limpiar los pisos de su casa ó oficina, la LUSTREX, preparación lista para convertir el piso más áspero en un verdadero espejo. Con muy poca cantidad se limpia un piso.  
Se vende á 60 céntimos libra • Cómprala y se convencerá de esta verdad  
Al Sureste del Colegio de Señoritas, en "La Industria" de VICENTE GONZALEZ  
18 alt.

# LA PUERTA DEL SOL

HERRERO & GIL  
THERMOS para llevar liquido caliente ó frio lo mismo que alimentos

Objeto de regalo para caballeros Botonaduras para camisas, etc., etc. MAQUINAS KODAK — y correspondientes accesorios —

# EN INGLATERRA se hacen terribles publicaciones contra el honor y el decoro de Costa Rica encaminadas á hacer fracasar el Empréstito Francés

Se asegura que el arreglo de la Deuda Exterior fué una patraña para dar otro golpe en Europa

## Extracto de una publicación hecha bajo el título de "Dignidad y Desvergüenza de Costa Rica".

En el periódico "Bondholders Register" de Londres, encontramos los siguientes conceptos: "Costa Rica está tratando nuevamente de conseguir dinero en Europa, siendo los contratantes del empréstito Mr. Albert Kahn, de París; Behrens & Sons, de Hamburgo y Speyer & Co. de New York.

### La cuestión de tribunales

Una de las cláusulas dice que cualquier cuestión que surja respecto á ejecución ó interpretación del contrato será sometida á los tribunales de París ó Hamburgo con apelación á la Corte Suprema de Francia ó del Imperio Alemán.

Debe notarse como muy peculiar que año cuando Speyer & Co. son uno de los banqueros, no tienen derecho á someter la disputa á los tribunales americanos. Hay que pensar en que un fallo de algún tribunal europeo, no favorecerá en nada los intereses de bonos en el muy probable caso de falta de cumplimiento.

### El descrédito

Todos los que hayan seguido la historia de Costa Rica con relación á sus acreedores extranjeros deben, en nuestro concepto, negar todo apoyo á esta nueva transacción; como un aviso á los que tengan dinero que invertir y no concilian la historia pasada, vamos á publicar algunos datos que serán útiles.

### La historia de los empréstitos

Hace luego el periódico una extensa relación de los viejos empréstitos, desde 1871 hasta 1905 expresados siempre en los términos más duros de nosotros. Al referirse al arreglo Speyer dice: "El arreglo no fué aceptado por el Congreso de Costa Rica, los miembros de cuya última asamblea parecían pensar que el pago de la Deuda Exterior era la peor forma de locura concebida."

### La República sin escrúpulos

Continúa así el "Bondholders Register": "Luego vino una serie de nuevos esfuerzos por parte del Consejo de Tenedores de Bonos, para hacer sentir á la inescrupulosa República el cuidado de sus obligaciones.

En 1907 Mr. Keith hizo una proposición pero el Gobierno rehusó hasta presentarla al Congreso.

En 1908 hicieron nuevas propuestas al Consejo de Tenedores de Bonos, pero eran miserablemente inacceptables y fueron rechazadas.

En 1909 fué hecho otro arreglo entre el Gobierno y National City Bank de New York, y fué sometido al Congreso; pero después de haber sido examinado por la Comisión fué rechazado diciéndose muy oneroso para el país por contener estipulaciones que eran "derogatorias de la dignidad é independencia de Costa Rica" dignidad que en ese país se ha considerado compatible con el no pagar sus propias deudas.

### El último arreglo

Hace luego el periódico una relación del último arreglo. Dice que era pésimo pero que unos veinte tenedores de bonos piden un memorial diciendo que aun cuando no era justo el arreglo convenía aceptarlo.

### Una serie de insultos

Habiendo sido vencidas las molestias—termina el periódico—el Gobierno de Costa Rica pretende ahora hacer un nuevo empréstito fijando su condición en una ciudad en París. Indudablemente comprendió que el público inglés había estado suficiente y no necesitaba más.

Se comprende que el arreglo de las obligaciones vencidas era simplemente hecho con el objeto de conseguir más dinero en Europa. El Gobierno puede hacer un gesto de deudor "recalcado" (hitte-weak); pero no hay motivo para suponer que él haya cambiado de piel, ni el leopardo pierde sus manchas; y no puede esperarse que Costa Rica mire sus obligaciones con sentido más honorable en el futuro, que como lo ha hecho en el pasado."

# EL SPORT EN HEREDIA



Grupo de jóvenes heredianos que participaron en las carreras de cintas del 12 de corrientes en Heredia, y que están dispuestos á participar también en las que se verán celebradas en las próximas fiestas cívicas de esta capital.

## Cementerio General

Para evitar perjuicios que en años anteriores se han hecho en el Cementerio por personas encargadas de pintar las bóvedas, la Junta de Caridad ha dispuesto que todos los pintores que estén encargados para hacer trabajos de pintar ó arreglo de muros deben concurrir á la Tesorería de la Junta á fin de obtener un permiso especial, sin cuyo permiso no se permitirá hacer ningún trabajo.

También se pone en conocimiento del público que es prohibido cortar las flores y arrancar las plantas. Las personas que cometan esos abusos se exponen á ser entregadas á la policía. 8-1 m.

**BOTICA ALEMANA**

LIC. ALONSO PEREZ CALVO  
\*\*\* Farmacéutico \*\*\*

La BOTICA ALEMANA, ofrece al público un surtido completo de Drogas puras y Medicinas de patente, y su propietario dedicará especial atención al correcto y garantizado despacho de recetas, para la cual cuenta con siete años de práctica en la profesión.

Esta nueva farmacia se ha establecido en el espacio local de don Max Kepler, situado en la avenida Central Este y calle 9ª Norte, al lado de la fábrica de muebles de don Jorge Morales Bejarano.

**JOHN B. ELLISON & SONS**

Londres, Huddersfield-INGLATERRA — París, Lyon.-FRANCE

Fabricantes de Casimires finos

Provedores de las Reales casas de Inglaterra, Dinamarca y Serbia

Proprietarios de los Brevetes ELLISON MARTIN, para la fabricación de Casimires negros y azules, M. S. Co.

Estos Casimires son garantizados su color por GINCO AÑOS

En Costa Rica se encuentran todos nuestros artículos en la acreditada

**SASTRERIA LONDRES Y PARIS**

**R. N. Delcore S. en C.**

Unicos y exclusivos agentes

**MADERAS**

de pinotes á ciento treinta colonas en cantidades de mil pies superficiales, donde Peña Honos, avenida 4a — Limón

Especialidad en TABLONCILLOS para pisos, TABILLAS para cielos de varias clases para divisiones y forros exteriores. Cada tamaño es separado para facilidad del cliente, listo para poner.

**HIERRO PARA TECHOS A DIEZ COLONES**

No. 11-7, B11.

## AVISOS DEL DIA

**COTINERO** ESPAÑOL recién llegado de la Isla de Cuba, dice, colocarse en la casa para la capital que en provincia. Informar en la Bolsa del Mercado de José Cebal. 24-3 v.

**NO GUARDAR** PE se vende una magnífica casa con baños, en excelente situación, con capacidad para familia grande, con muebles y caldera de agua de cañería, situada frente á la plaza, cerca del trayecto. Informar Guillermo Laitman. 24-3 v.

**TENGO PARA VENDER** un Campesino número uno, un surtido de volinas de quindim, un surtido garras de fricción (ricinos cañal) y otros objetos para beneficiar de cargo, todo de la casa Marcus, Masera & Co. 24-3 v. at. NAICHO SQUYVEL H.

**CASION**—Instalación completa de un cinematógrafo marca "Power", con 75 películas; al comprar el se está libre en provincias se le facilitan programas, ofertas de películas de alquiler marca Pathé. Diríjase al suceso de San José. 24-3 v.

**POR** haber prohibido la autoridad á suspender la lista de los socios de la "Asociación de los Artesanos de Heredia". En combinación con el sorteo del 3 de diciembre de este año se observó que presentaba una prueba de fraude, con listas de baile y un número cabalero para el día de la elección de sus respectivos artífices. Todo puede verse en la calle de Guillermo Doreo, al lado del Barrio de Amón. Para la devolución del dinero pueden enterarse con don Anacleto Bercera. 24-3 v.

**SE VENDE GANADO** BOVICINA EN TUBIRALBA. ALEJOZAGUILAR B. 24-3 v.

Ha llegado un nuevo surtido de

**Planchas y Calentadores ELECTRICOS**

donde **KOBERG & ECHANDI** en seguida del Banco Ancho. 24-3 v.

## Cortesía de nuestro Gobierno

Con rumbo á Europa

(POR TELÉGRAFO)

Puntarenas, 23.

Por qué se daría por aludida. La República se sentiría del Cura de este Puerto, combatiendo el sensacionalismo periodístico y combatiendo por la misma prensa inclusive la Decana?

En el carro presidencial llegó al Carrizal la señora madre del Subsecretario de Relaciones Exteriores de Nicaragua. Hien por la corteza de nuestro Gobierno. Con tales actos se borran hasta las fronteras.

Pasó por aquí con rumbo á Europa, don Raúl Santos Estrada.—Corresponsal.

Vidrios grobados para cancelas. Los hay en la Ferreteria de Fortich, Espriella & Co., sucesores de Macaya & Co.—Esquina diagonal á Robert Hnos.

## Un duelo, pero de verdad

Habana, 12.

Manuel Mencía, acusado de fraudes en la aduana, de la que es jefe, tuvo un duelo sangriento con Armando André, á quien mató.

## Carros de carga llegados ayer á la Aduana

Entraron anterior noche en Patío: 641, 710, 755, 608 484, 821. Se descargaron 7.

**ZAPATERIA ELIAS SANCHEZ & C.**

Calle Central 100 vares al Sur de la Catedral.

**SAN JOSE, 6.º SORTEO**

ORSEQUITADOS

Miguel Sáenz M., Albino Sandoval, José Castillo S. y Olivia de Ramírez.

**CARTAGO, 7.º SORTEO**

Teófilo Fuentes y Gonzalo Guzmán.

Agentes en San José: Daniel Barrera y Luis Arce general en Cartago: Juan R. Alfaro.

Se solicitan agencias para provincias y pueblos de la república. 24-31.

Boñadores de hierro enlozado, en la Ferreteria de Fortich, Espriella & Co.—Sucesores de Macaya & Co.—Esquina diagonal á Robert.

# CORTEJEA

Se acordó inscribir en el catálogo de Procuradores Judiciales á don Alfredo Rodríguez.

Fueron aprobados los siguientes nombramientos provisionales: el de don Jorge Zuscovianing para hacer las veces del escribiente de la Alcaldía Segunda de San José, don Roberto Carazo Aguilera, á quien se le concedió licencia hasta por ocho días; el de don Rogelio Robles para subrogar como escribiente, al Secretario de la Alcaldía de Jiménez, don Víctor Manuel Vega, á quien el Alcalde concedió licencia del 30 al último del mes en curso; el de don Ernesto Otoniel Hernández para hacer las veces de don Jesús Matarrita Bonilla, escribiente de la Alcaldía de Nicoya, á quien se le concedió licencia hasta por un mes; el de don Manuel Pastora Briccio para que continúe sustituyendo al Notificador de la Alcaldía de Santa Cruz, don Francisco Aristides Flores, á quien se prorrogó su licencia por ocho días; el de don Gustavo Morera para reemplazar al notificador del Juzgado de Limón, don Rafael Ortiz, por quince días, y el de don David León Bodega para reponer al mismo señor Morera en el empleo de escribiente de la propia oficina que éste desempeña.

Se eligió á don Reinaldo Jiménez Sabido para el cargo de Juez de Primera Instancia Interino de Santa Cruz, mientras que el Juez propietario se trata de Nicoya á recibir declaración á los testigos oñidados por Miguel Brenes, en la causa seguida contra éste por el crimen de homicidio en la persona de José Lino Matarrita Vega.

Habiéndose excusado el señor Alejandro Fernández Pérez, por motivo de enfermedad, de servir el cargo de Presidente Suplente de la Asamblea Electora de la Provincia de Atajuela, se acordó que cuando el petente presente la certificación del caso, se atenderá su solicitud.

Habiendo creado el Congreso un nuevo Juzgado de primera instancia en la Provincia de Limón, se nombró al señor Licenciado Rafael Trejos González, para que desempeñe el cargo de Juez del Crimen. Los Magistrados Jiménez y Dávila, votaron por el señor Salvador Bonilla Sáenz, actual Juez de Santa Cruz de Guanacaste.

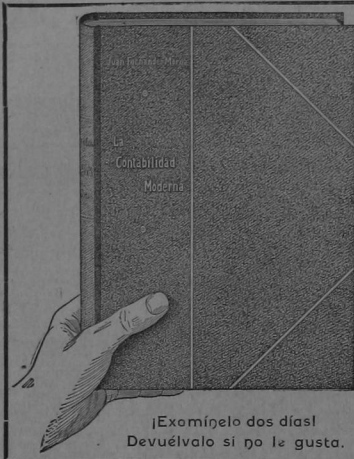
Tomadas en consideración las solicitudes de Plácido Arguello Villalobos y Ermelinda Díaz Chacón, para que se les rebaje la décima parte de las penas á que han sido condenados, se acordó informar al Poder Ejecutivo favorablemente respecto de la primera, y desfavorable, de la segunda.

Vistas las peticiones de Higinio Quirós Jiménez y Pedro Jiménez Valverde, para que se les comente en conminación las penas de prisión y arresto, respectivamente, que les fueron impuestas, se acordó dar el informe de ley en sentido favorable á dichas solicitudes.

# XXI Siglo Nuevo

SEDERIA \*\* NOVEDADES \*\* SADERIA

PAÑOLONES y REBOZOS, surtido completo recientemente recibido Salidas teatro, Sobretodos, Sombrillas, Pasamanerías, Sedas, Lanás, Gasas de última novedad, Perfumería, Liciones y secretos para el Tocado. CORBATAS, TIRANTES y PAÑUELOS El mejor surtido de Casimires Ingleses, Cortes pantalón



¡Exámínelo dos días!  
Devuélvalo si no le gusta.

**LIBRO HONRADO. OFERTA HONRADA. USTED NO CORRE RIESGO. ESTU- DIELO EN SU CASA. APRENDA SIN MAESTRO. OTROS LO HAN LOGRADO. USTED NO ES MENOS QUE ELLOS. DECIDASE AHORA MISMO. GANARA. SI.**

**FIRME Y ENVIE POR CORREO**

Nombre \_\_\_\_\_  
 Sexo \_\_\_\_\_  
 Domicilio \_\_\_\_\_

Sr. don  
**Juan Fernández Morúa**  
 San José.

Adjunto 5 colones. Mándeme "LA CONTABILIDAD MODERNA" en magnífica pasta. La examinaré dos días. Si no me gusta se la devuelvo. Ud. me devolverá el dinero.

**5 pesos oro americano en cualquier parte del mundo. PARA UD. AQUÍ 5 COLONES**

**"Guerra á don Cleto"**  
 he sabé que designa que han dado algunos señores propagandistas que han visitado varios pueblos de Puntarenas.--¿A qué obedece el viaje de don Filo?--Captura de un reo prófugo.

En Golfo Dulce se ha presentado una peste de bubones, que debe ser inmediatamente combatida.--Llega el General Mairena. --Buena disposición. Varios heridos y otras noticias

Propagandistas visitaron algunos pueblos de Puntarenas.  
 Dieron esta consignación: duro con don Cleto.  
 No se sabe si algún círculo político perteneciente a aquellas gentes.  
 «El Pacifico» pide que se encarcelen á los desocupados que á estas horas hagan propaganda.  
 Pequeña sería la cárcel de Puntarenas si se destinara á «guardar» en ella á las personas que propagando por todas partes.

En Golfo Dulce se han presentado algunos casos de una enfermedad contagiosa llamada «bubas».  
 El jefe Político de aquel lugar trató de enviar varios atacados por esta enfermedad al Hospital de Puntarenas, pero el piloto de la lancha correo negó á admitirlos por temor al contagio, en lo que hizo muy bien.  
 Erge que el Gobierno envíe á aquel reo que lleve médicos y medicinas para atacar el mal.

Ha llegado á Puntarenas el General norcaragüense don Saturnino Mairena, uno de los jefes militares que más se distinguieron en la pasada revolución conservadora.  
 Este señor General fué quien ganó el reciente combate en «Laguna de Perlas».  
 El señor Mairena viene de paso por Costa Rica.

La Municipalidad de Puntarenas dispuso comprar un carruaje, á la moderna, para conducción de ebrios.  
 José Angel Quesada, informó cinco lesiones con arma cortante á su amante José Gríja.  
 El Agente de Policía de Térraba acusa una malversación de fondos escolares en el distrito de Térraba.  
 Parece que la tortura es seria, según lo afirma «El Pacifico».

**Resultados de la reunión celebrada por algunos señores abogados, antier domingo en la Escuela de Derecho para ponerse de acuerdo y formular la lista de candidatos para la Directiva del año próximo**

Antier domingo, á medio día, se celebró en el local de la Facultad de Derecho una selecta reunión de abogados con la mira de formular una candidatura para la Junta de Gobierno que ha de fungir en el próximo año.  
 Ocupó el lugar de honor el Magistrado don Antonio Vargas, bajo cuya presidencia se verificó la elección, mediante papeleras castañas, resultando así:  
 Presidente, Lic. Alfonso Jiménez Rojas  
 Vocales: Lic. Andrés Venegas  
 Tobías Zúñiga Montañán  
 — Carlos Sáenz  
 — Luis Castro Ureña  
 — Manuel F. Jiménez  
 Fiscal, — Víctor Vargas Quesada

Sr. — Arturo Sáenz  
 Prolo. — Carlos Orozco Castro  
 Tesorero — Adán Acosta  
 También tuvo votos para la presidencia el Lic. don Leonidas Pacifico á quien usó de la palabra, después de la elección, los señores Andrés Venegas, Luis Castro Ureña, Víctor Vargas Quesada, José Luján, Ricardo Ocho, Pedro P. Amaya y Francisco Echiverri García; este último, el único de los profesores de la escuela que concurrió á la invitación hecha por el grupo de entusiastas abogados que tratan de mantener en el país la sana práctica de que toda elección se haga por voluntad de las mayorías, espontánea y libremente expresada.

**Absurda disposición de la Municipalidad de este puerto que se construya de nuevo permitrá que se construya de madera**

**El señor Presidente debe revocar este acuerdo**

Limón, 22.  
 Nuestros hombres de pro acá, cambian de criterio como de camisa.  
 Por ejemplo, los señores ediles toman hoy una disposición, buena ó mala, que median á auilar mañana.  
 De aquí, que los industriales temen emprender en obras de fomento, lo que irán, como consecuencia lógica, el atraso de la ciudad.  
 Por ejemplo: años atrás prohibió las construcciones de maderas en la población, con el único y exclusivo objeto de evitar los incendios.  
 Disposición que el público aplaudió sinceramente, pues aquella prohibición envolvió un gran bien para la ciudad.  
 A partir de aquella fecha, los propietarios han construido de madera y cemento.  
 Inmediatamente bajaron las Compañías de Seguros los derechos sobre pólizas y los incendios han disminuido.

Ahora ha dispuesto permitir que se construya de madera.  
 Esto ha provocado general malestar en los vecinos que protestan de esa descabellada disposición.  
 Conviene que el Gobierno revoque ese acuerdo de la Municipalidad, pues, así que el capricho de los señores ediles está el progreso, tranquilidad y bienestar de los vecinos de Limón.—BENTITO.

**En los trenes Los que viajan**

Regresé el señor secretario de Gobernación.  
 —Se encuentra aquí don Diego Chamorro.  
 —Llegaron don F. de P. Amador y don Macedonio Esquivel.  
 —Salieron para Puntarenas: doña Julia Sáenz y la señorita Emilia Rojas.  
 —Para Orotina, el Lic. don Antonio María Soto.  
 —Para Belén, don Arturo Pérez.  
 —Para Tucurrique Julia y Luisa Moja.  
 —Para el mismo lugar don Arnoldo André y señora.  
 —Para Cartago: la señorita Nelly Oreamuno.  
 —Para el mismo lugar, don Ricardo Villafraña, y don Gonzalo Gutiérrez.  
 —Para Carrizales don Ricardo Fernández.  
 —Para Atenas Cano Aguilar y el maestro Campanalada.  
 —Para Tucurrique Alfredo Oreamuno.  
 —Para Limón, Mis von Syster á hija

**Un ejemplo digno de imitar**

Falleció en Londres el Juez Willis muy conocido y popular por sus extravagancias.  
 En su testamento figura una declaración muy curiosa, titulada «Receta para vivir muchos».  
 Willis ha fallecido á los 77 años de edad.  
 Según él, ha conservado la salud hasta edad tan avanzada, gracias á su régimen de vida.  
 En su receta para vivir muchos manifestaba:  
 Que no había usado nunca el teléfono.  
 Que nunca había ido á las carreras de caballos.  
 Que jamás había apostado.  
 Que nunca había jugado un céntimo á ningún juego de azar.  
 Que jamás había leído periódicos ó libros en domingo.  
 Que nunca había pedido prestado.  
 Que jamás había consultado las cotizaciones bursátiles.  
 Que nunca había tenido deudas.  
 Que jamás había dormido más de siete horas.  
 Que nunca había dado propinas.  
 Que jamás había hablado en la Cámara de los Comunes más de diez minutos.  
 Que nunca había montado á caballo.  
 Que jamás había bebido bebidas espirituosas.  
 Que nunca se había levantado tarde.  
 Que jamás había traicionado.  
 Que nunca se había arrepentido de un fallo.

**Teatro Variedades**

**Los precios de costumbre**  
 Terminado el contrato con la eminente artista Julia Real, la Empresa vuelve á los precios de costumbre desde hoy, marcos de moda.  
 Solamente los martes se lee el Pathé Journal, revista cinematográfica que la sociedad distribuye y siempre muestra de día de ver. Como todos los martes bellas señoras y señores concurrirán los países del Variedades en jardín encantador.  
 El trio Lara, ballará hoy originales números de éxito brillante.  
 Se estrenará la hermosa película de gran espectáculo, José vendido por sus hermanos.  
 Botacas ó lunetas..... 50 céntimos  
 Galería..... 25 ¢

**Expresión de gratitud**

A todas las personas que tan bondadosamente se han servido prodigarme sus consejos de palabra ó por escrito, en la muerte de mi inolvidable padre don José María Gutiérrez Izola, por la presente me declaro en el día de hoy, en nombre, en el día de hoy, en nombre de mi familia, manifiesto mi eterno agradecimiento.  
 Cartago, 23 de Octubre de 1914.  
 LUISA DE BLANCHINI

**Vino Chianti \*\*\* Vino Barbera extra Vinos Franceses \*\*\* Queso Parmesano**  
 — LLEGARON A —  
**LA PROVEEDORA**  
 (ADOLFO DE LA GUARDIA)

**El Aserradero Alpizar**  
 situado 300 varas al Este de la Estación del Atlántico, ofrece sus aserrados al público. Para informes con don José Herráiz, en el aserradero ó con don José Esquivel Sáenz en la ciudad.

**Pianos y Pianolas**  
**Elías Avarado M.**  
 El mejor compositor de Pianos  
 Se reciben órdenes frente al Banco Anglo y en el apartado 127  
 Acabo de recibir un gran surtido de cercas para pianos, alemanas y americanas

**AMORTIZACION 63**  
 El último próximo pasado obsecuamente con un tráf. de casa, uno á los señores  
 AMORTIZACION Nº 45 de C-140  
 Rolfo Rio  
 María Aguayo  
 Raúl Pantoja  
 María Siquier  
 N. de las Mercedes  
 Ramón Rodríguez M.  
 San Mateo  
 Javier Bola  
 José Vargas  
 Juan I. Madrid  
 Rita de Vargas  
 Carizaga  
 Euldo Prado  
 Antón Pérez  
 Guadalupe Castro  
 Ecuarta  
 A. Gómez  
 Limón  
 AMORTIZACION Nº 27 de C-30  
 Daniel Barreras  
 Bernardino Díaz  
 Ramón Calvo  
 M. Hernández  
 Grecia  
 Sr. Hernández Esquivel  
 — María Soler  
 — Jacobo Castro  
 — Antonieta Fernández  
 Alajuela  
 CALEDA AMERICANO 8ª Amortización  
 Esteban March  
 Guillermo Rossmann

**SASTRERIA Londres y París**  
**Alerta! Alerta!**  
 Por motivos de salud como una bonita casa bien instalada de Panamerica, Dirección apartado de correos nº 784.—R. T. F. 10.—15.  
**Aquilamos**  
 Una casa grande y cómoda, situada frente al Parque Central y vendemos un magnífico juego de comedor sumamente barato.  
 14.—10.  
 SROTHER SUCESORES

MAQUINAS DE ESCRIBIR BARATAS AL CONTADO

- Una Juvin... C 15
Franklin... 25
Nº 9 Bickendafer... 30
Nº 9 Bickendafer... 35
Hammond... 40
Williams visible... 40
Nº 4 Smith-Primer... 100
con tabulador... 100
Yost... 100
Cintas para Remington y Smith Primer no visible.
Especial... C 100
Cintas para toda clase de máquinas. barato.

LIBROS DE PITMAN

Table with 4 columns: Book title, Hoy, C 2.00, Antes, C 2.75. Includes Taquigrafía española, Clave de Taquigrafía española, etc.

J. E. CLARK Co.--San José, C. R. Frente al Restaurant «La Europa»



Remington... C 45, 50 al contado C 45, 50 y 55 a plazos Primer abono C 10 y C 10 cada mes.

David Romero C. ofrece sus servicios como Tenedor de libros. Se hace cargo de inventarios. Da clases de contabilidad de Inglés. Se le encuentra en la «Botica Nacional» en su casa de habitación en el Paso de la Yaca. 24-15 y.

Advertisement for 'Las Pastillas Stovaine Billon' with a portrait of a man and text describing the product's benefits.

Advertisement for 'Tintorería Peralta' featuring a portrait of a woman and text about garment cleaning services.

Advertisement for 'Garnicería "El Capricho"' by Augusto Colombari, advertising various delicacies and services.

Advertisement for 'La Fotografía de Robert' by Dr. F. E. Fonseca Gutierrez, offering portrait photography.

Advertisement for 'Fábrica de Chocolates La Primera' by Antonio Montealegre, offering chocolate products.

Advertisement for 'Relojería Suiza de A. Chapatte', advertising Swiss watches and jewelry.

Advertisement for 'La Barcelona' by Manuel Dieguez and Pedro P. Amaya, offering legal services.

Advertisement for 'Elders y Yfffe, Limited' shipping line, listing routes to Puerto Limón and Bristol.

Advertisement for 'Linea de Vapores de la United Fruit Co.' listing various shipping routes and services.

Advertisement for 'North German Lloyd S. S. Co.' shipping line, listing routes to Europe and the Mediterranean.

Advertisement for 'The Scottish Union and National Insurance Co.' and 'Compañía de Seguros Contra Incendios'.

Advertisement for 'Linea Hamburguesa Americana Servicio Atlas' shipping line, listing routes to Europe and the Americas.

Advertisement for 'Semillas frescas' (fresh seeds) by Luring & Wille, advertising agricultural products.

Advertisement for 'Fiestas Cívicas' (Civic Festivals) by La Comisión, advertising local events.

Advertisement for 'Flor de Cuba' cigars, advertising high-quality tobacco products.

Advertisement for 'La Modelo' furniture, advertising high-quality wooden furniture.

Advertisement for 'Si quiere' (If you want) by Gerardo Echeverría, advertising services related to the Teatro Variedades.

Advertisement for 'NADA COMO ESTO PARA ESE CANSANCIO...' (Nothing like this for that fatigue...) by Jabon Pompeyana, advertising soap.

Advertisement for 'JABON POMPEYANA' (Pompeyana Soap) by Botica Francesa and Botica Oriental.

Advertisement for 'Agencia de Comisiones y Empleos' (Agency for Commissions and Jobs) by J. E. Clark Co.

Advertisement for 'En el restaurant LA EUROPA' (In the restaurant LA EUROPA), advertising dining services.

Advertisement for 'VICHY CELESTINS' and 'VICHY GRANDE GRILLE' mineral water, advertising health products.

# El joven panadero, persona muy activa y trabajadora, se envenena con sublimado y todavía se ignora la causa que tuvo este joven para atentar contra su vida. Resulta que el envenenamiento no fué por amores contrariados, ni por desengaños amorosos, ni por malos negocios, lo que hace aun más misterioso este delicado asunto

Medio docena de pastillas de sublimado se tomó ayer el joven panadero, David Esquivel, hijo de la señora Irigida Segura y Francisco Esquivel.

Esquivel tiene una panadería llamada "La Bachelonesa".

De negocios marcha bien; desde luego, no hay que atribuir su decisión a quebrantos económicos.

Tampoco puede el veneno impulsado por desengaños amorosos, pues él no tiene novia ni amante.

Con su familia, a quien mucho estima y que él mismo ha tenido disgusto de ninguna naturaleza.

De manera, que se ignora la causa del envenenamiento.

Es lo mismo el veneno en su panadería y que él fué trasladado a su casa de habitación, donde lo atendió activamente el Doctor Quirós, quien le hizo un lavado de estómago y le salvó la vida, pues se falló a consecuencia del veneno.

Esto ocurrió ayer al medio día y a las tres de la tarde un reporter visitó al enfermo.

Le preguntó que motivos tuvo el para tomar el veneno y dónde lo había adquirido, lo que no contestó nada.

Después que Esquivel refirió de manera triste del cerebro no, pues todas sus relaciones dicen que este joven es persona seria, comedida, juiciosa y especialmente trabajador.

Como hijo, lo es bueno; su señora más

de no tiene motivo de queja de David; dice ella que él siempre ha cumplido con las obligaciones de la casa, que la trata muy bien y que siempre le ha profesado un gran cariño.

Un representante de la Justicia estuvo en casa de la señora Segura y trató de averiguar con el mismo enfermo, la causa del envenenamiento, pero le fué imposible. David se niega a tratar del asunto.

También es que con el lavado de estómago y los efectos del veneno, está como atolondrado.

Puede ser que así que recupere la salud se disponga a aclarar el enigma que envuelve este asunto.

A lo anterior debemos agregar estos otros detalles de última hora:

Hace tres días que David había comprado la panadería "La Bachelonesa" en 2.000 Tomías Herrero y C<sup>a</sup>.

Allí conversó un reporter con el señor padre del joven Esquivel, don Francisco del mismo apellido, quien informó que su hijo no estaba envenenado, sino enfermo del corazón, pues con frecuencia era víctima de fuertes ataques que lo ponían en estado de gravedad.

El mismo reporter habló anoche con el Doctor Quirós, y este señor afirma que David tomó sublimado.

Agrega el Doctor Quirós, que si el enfermo le dijo a él que fueron seis las pastillas de sublimado que había tomado.

Anoche seguía mejor el enfermo.

## NOTICIAS MUNDIALES

(CABLES DE ULTIMA HORA)

Montevideo, 21.—El vapor inglés Bisco que salió de Nueva York por Buenos Aires naufragó cerca de la Isla Marco por el cabo Polanco, por el medio, pero quedando completamente salvos sin embargo la tripulación, compuesta en su mayor parte de chinos.

Lisboa, 21.—Apróbase en el senado la resolución de los dos diputados con una mayoría de 3 votos. En la sesión hubo varios incidentes violentos.

Al pasar por la plaza de Pedro, el ex-Ministro de Instrucción señor Almeida, fué objeto de una manifestación hostil de parte de un gran grupo del pueblo, refregándose en el cuartel de la guardia republicana; cuando intentaron agredirle, la guardia disolvió el grupo.

Mejilla, 21.—Los moros en una emboscada atacaron un carro que llevaba agua para Zelúto. Los 5 individuos de tropa que escoltaban el carro resistieron hasta que llegaron fuerzas y dispersaron a los moros. Los españoles tuvieron dos heridos. En vista de las frecuentes emboscadas han salido la artillería y los batallones para destruir las madrigueras y hoy telegrafían la destrucción de las viviendas de Benbuayg. El teniente Araúzola entre el botín recogió mil dólares que se los repartió a la Harka amiga de los españoles.

Barcelona, 21.—Se han recogido hojas revolucionarias convocando para un mitin mañana en la casa del pueblo. Ha reorganizado de Argentina Zamacois.

Londres, 21.—Escapó de ser sobornado la renta, Thomas, el secretario organizador de la sanidad amalgamada, dice que el informe de la Comisión del ferrocarril es sumamente desalentador y que perpetúa las peculiaridades del plan de 1907, que lo que da con una mano, lo quita con la otra.

Bafos, al inaugurar el Club de la asociación de obreros conservadores de Edimburgo, dijo: "La doctrina que yo predica es la generación que se levanta de la par de la reforma nacional; yo reformo a la par de la reforma imperial y enseguida la reforma será la que debe llevar a cabo, con precaución y sobriedad las condiciones

de que lamentablemente carece el partido radical".

Londres, 21.—El Rey Alfonso ha firmado un decreto estableciendo las garantías. Canalejas ha declarado que se pondrá en libertad a todos los detenidos gubernativos. Nos encaminamos a un régimen de absoluta libertad pero se prohíben en los milits los agravios al Rey, los insultos al ejército y las excitaciones a la rebelión. Este es el límite de libertad en todas las naciones. Consistió todas las jurisdicciones.

Se ha firmado también un acuerdo para celebrar sesiones vitas al Marqués Perales, al Barón Torre, a Ramón Castro, al General Auñón y a Vicente Salvador.

En reuniones que han celebrado algunos Obispos acordaron protestar en nombre del episcopado contra el impuesto que cobran del 4% sobre los bienes de las congregaciones y solicitaron del Gobierno la reválida.

Rodríguez ha firmado la real orden negatoria.

El Rey y Húenes, Marqués Vegalanzal, se autorizó al Sr. de la granja de Segovia para examinar los monumentos que se incluirán en la guía que se formará para fomentar el turismo.

Pekín, 21.—Un ministro de la provincia Feichih incluyendo Pekín, han sido prendidos por lps estudiantes de q' el movimiento revolucionario estallarí mañana domingo cerca de Pekín, al abrir se la Asamblea Nacional. En dicho de notarse que habían recibido avisos semejantes los misioneros de Wuchang; los radicales están muy agresivos, por lo que no se espera que el Regente abra personalmente las sesiones.

Un siniestro telegrama llegó hoy a Pekín, que dice que el Virrey Yomen en Julián anunció serios disturbios.

Las Legaciones extranjeras en Tientsin están comenzando a tomar precauciones militares.

Se ha dado orden de despachar a Kanok 35 mil soldados de Manchuria. Tres trenes bien cargados de soldados salieron de Mukden para Kishuoh, pero se cree que son verdadero destino es Pekín.

El nuevo Virrey de Kir Pell y Hunan rehúsa reconstituir Wuchang; lo mismo que asumir el mando supremo de las fuerzas actualmente bajo la dirección del Ministro de Guerra a quien considera incapaz y jactancioso.

Los rebeldes han ampliado cañones de grueso calibre en fuertes posiciones sobre las alturas del N. de Hom Kow Yin Chang, estableciendo su cuartel general Sing Yan Chow, mientras se preparan para la marcha hacia el Sur. Los diplomáticos extranjeros se revolvieron en mitin para considerar las obligaciones financieras y de otra naturaleza de China. Los representantes aplican que se prorrogue para los pagos de la indemnización Hosa: China por otra parte solicita anualmente un empréstito para atender a los gastos de los actuales movimientos militares.

Se ha lanzado una orden a los comerciantes que acepten el papel moneda cambiándolo con monedas. Circulan los más graves rumores respecto del triunfo de los rebeldes en el Sur. Una de las noticias es que el buque a vapor Sachong Ping, fué hundido o capturado, pero probablemente esta noticia se refiere a la misma de ayer del crucero que fué destruido después de barrenar. También se dice que están en poder de los rebeldes Hsiang Chou ciudad donde el Sr. Yanshiang se estrecha así como Tchang y el ferrocarril cerca de Huanshui; de Changsha cosa feía 18 del corriente se dice que es inminente la caída de Susan. Malta, 21.—Se ha habido un caso de cólera con 20 defunciones entre los italianos en Trípoli. La epidemia se está propagando mucho.

Saltona, 21 Ayer chocaron en la frontera las tropas búlgaras y turcas, habiendo habido según informes considerables bajas por una parte y otra.

Valparaiso, 21.—Circulan muchos rumores con respecto de las disposiciones bellosas del Perú. Parece que las autoridades chilenas han obtenido informes fidedignos de que el torbellino Perú ha formado secretamente el plan de atacar a Chile en el verano próximo, tan luego le llegue al Perú el acorazado "Dupuy de Lome" ó compra el "Juana de Arco" a Francia. A fin de prevenir semejante peligro, Chile está tomando activamente medidas militares y navales, pero ahora se ha descubierto que el ejército carece de pertrechos de guerra y de comensal de elementos; que la marina se encuentra en estado de suficiencia. Se está concentrando tropas, sin embargo, cerca de la frontera del Perú, para rechazar al enemigo. La prensa se muestra muy satisfecha de la actitud del Gobierno y dice que esta vez se le quite para siempre al Perú ese inhumano pendenciero y rencoroso.

Un negociante de esta plaza ha estado recibiendo ofertas en nuestro conseral para una manifestación encaminada a perjudicar los intereses de la conocida casa "El N. Delcore, S. en C." ó sea la "Sastrea, Londra y París", haciendo uso de rumores maliciosos puestos en circulación aquí por el señor Ricardo Plaza, agente viajero de la conocida casa milanesa "Malaguti & C<sup>a</sup>".

Para vencer esos rumores fantásticos, tenemos el gusto de publicar la siguiente correspondencia de los interesados, a fin de que los firmantes del memoría que nos envía el referido señor puedan retirar a tiempo sus respectivas adhesiones, evitándose así las consecuencias legales del engaño que han sufrido.

Señor don R. N. Delcore, Pte.

Hago constar con la presente, que el señor Rafael N. Delcore es persona de intachable honradez, y me veo obligado a desmentir cualquier clase de murmuraciones que haya yo propalado contra dicho señor, las cuales deben atribuirse a una simple suposición mía que, casualmente, manifesté, pero las que retiré inmediatamente que vi el error al cual desgraciadamente había incurrido.

También a nombre de mis representantes los señores "Malaguti & C<sup>a</sup>", confirmo la amplia confianza que siempre he merecido la casa del señor Delcore, pero que la corrección y puntualidad, nunca faltaron en sus compromisos comerciales. Le autorizo para hacer uso de este do-

mento del modo que Ud. crea conveniente.

San José, 2 de julio de 1911.

(\*) RICARDO PLAZA

Señores R. N. Delcore S. en C.

P.

Muy señores míos:

Como apoderado judicial de la conocida casa milanesa "Malaguti & C<sup>a</sup>" y accediendo con gusto a sus deseos, les remito la carta de mis poderdantes, por la cual no encargo de dar, a ustedes toda clase de satisfacciones a causa de los graves rumores que su agente don Ricardo Plaza, con ligereza, puso en circulación en esta ciudad, autorizándolos para que hagan el uso que a su merced crédito convega.

Soy de Uds. muy at<sup>to</sup> s. s.,

(R) RAMÓN ZELAYA

San José, 23 de Octubre de 1911.

**PARTICULAR**

Milán, 12 de agosto de 1911.

Señor Rafael N. Delcore,

San José, C. R.

Muy señor nuestro:

Recibimos su at<sup>ta</sup>. de 22 de Julio próximo pasado de la cual hemos tomado noticia. Pudiera haber sucedido que nuestro Agente viajero, señor Ricardo Plaza, se haya extralimitado en un encargo que, con toda reserva, le habíamos confiado,

señores milaneses, lo que nos da, pues vemos que la ligereza del señor Plaza le causó a Ud. algún perjuicio, pero no dudamos que, cualquier duda sobre su honorabilidad, desapareció por completo, inmediatamente que el señor Plaza pudo convencerse de que se había equivocado y le dió a Ud. toda clase de satisfacciones.

De parte de nosotros, le damos a usted las más amplias satisfacciones y le confirmamos a la casa de usted el crédito de que siempre ha gozado con toda libertad, pues lo consideramos a usted muy merecedor de nuestra confianza.

Para hacer desaparecer cualquier otra duda sobre la honorabilidad de Ud., hemos encargado a nuestro apoderado judicial señor Doctor don Ramón Zelaya, para que haga pública a nuestro nombre, en caso que Ud. lo necesite, cualquier declaración a su favor.

Esperamos que la presente sea para Ud. completamente satisfactoria, y pueda calmarse de su justificada indignación. Nos repetimos de Ud. S. SS.

(\*) MALAGUTI & CIA

Via Riera N<sup>o</sup> 6 Milano.

## HOTEL IMPERIAL

Servicio esmerado

Bar Americano • Restaurant de primer orden

Pronto se abrirá el gran salón comedor único en la República.

---

## IMPERIAL HOTEL

First class only

American and European plan • American Bar

ANTES DEL BAILE O DEL TEATRO

### LA "NIEVE" "HAZELINE"

(Marca de Filtros)

"HAZELINE" SNOW

Imparte a la piel, sea en el rostro, cuello, brazos y manos, una frescura y resplandor rivalizando a la hermosura de una rosa que acaba de abrirse.

UN CUTIS ENVIDIABLE



En todas las Farmacias

BURROUGHS WELLCOME Y CIA., LONDRES

### Importante

Novedad para los industriales y dueños de maquinarias



### Fajas de Trasmisión

Ya nos llegó el completo surtido de la famosa Faja de tejido marca "SCANDINAVIA".

En calidad igual a la mejor de cuero ó de hule y casi un 50 por ciento más barata.

**KOBERG & ECHANDI** IMPORTADORES PRIVILEGIADOS AL LADO DEL BANCO ANGLIO

## Difanación comercial

señores milaneses, lo que nos da, pues vemos que la ligereza del señor Plaza le causó a Ud. algún perjuicio, pero no dudamos que, cualquier duda sobre su honorabilidad, desapareció por completo, inmediatamente que el señor Plaza pudo convencerse de que se había equivocado y le dió a Ud. toda clase de satisfacciones.

De parte de nosotros, le damos a usted las más amplias satisfacciones y le confirmamos a la casa de usted el crédito de que siempre ha gozado con toda libertad, pues lo consideramos a usted muy merecedor de nuestra confianza.

Para hacer desaparecer cualquier otra duda sobre la honorabilidad de Ud., hemos encargado a nuestro apoderado judicial señor Doctor don Ramón Zelaya, para que haga pública a nuestro nombre, en caso que Ud. lo necesite, cualquier declaración a su favor.

Esperamos que la presente sea para Ud. completamente satisfactoria, y pueda calmarse de su justificada indignación. Nos repetimos de Ud. S. SS.

(\*) MALAGUTI & CIA

Via Riera N<sup>o</sup> 6 Milano.

## Visitors to San Jose

Will do well to inspect the HOTEL DE SAN JOSE before locating anywhere. It is situated one block from the Cathedral, in the centre of the city, has large, clean, well-ventilated rooms, an excellent table, and every effort is directed toward making satisfactory the stay of guests.

## EL MEJOR TALLER DE FOTOGRAFIA EN COSTA RICA

\*\*\*\*\* ES EL DE "LA INFORMACION" \*\*\*\*\*

# CORSÉS W. B. última moda a la MODA DESDE 3 a 12

Este corsé tiene un ajuste tan perfecto que lo hace incomparable, por su forma se consigue reducir la circunferencia de 1 a 5 pulgadas sin causar ninguna incomodidad.

••••• Gran baratillo de Ropa interior para Señora •••••

## "LA ELEGANCIA" J. MAYORAL & Co.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional Miguel Oreamuno Lizaso de Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.



